

こくりにゅうだよ



こんばす参加者 中学1年生 鄔聖煜(オ・スヌユ) 『6月』

「イヤリングは6月の花、あじさい。黄色とみどり色は、初夏の色。背景の左下には、6月の夜の虫、ホタルが飛んでいます。」



今後のイベント情報

※場所の記載がないものはとよなか国際交流センターで開催します。



English Day

～ インド編 ～

6月17日(火)10:30～12:00

インド出身の講師から、インドについてのお話を英語でうかがいます。

※通訳はありません。やさしい英語でお話します。

講師：ユヴラジ シンさん

参加費：無料

定員：25人(先着順)

申込：6月2日(月)10時～受付開始



～平和と共存のための～

おまつり地球一周クラブ

ウクライナ編

7月6日(日)10:30～12:00

ウクライナ出身の講師から母国に関するお話を聞いたり、遊んだりする小・中学生むけの国際理解プログラムです。

対象：小・中学生 10人(申込先着順)

参加費：無料

持ち物：筆記用具、水筒

※7月3日(木)までに要申込



【報告①】 3/23 (日) 春の遠足企画「みんぱくへいこう」を開催しました。

3月23日(日)に春の遠足企画「みんぱくへいこう」を開催し、外国にルーツを持つ子どもの居場所「こども母語」「学習支援サンプレイス」に参加している子どもたちとそのボランティア、計21人が参加しました。

午前中はみんなで万博記念公園にある国立民族学博物館(略称みんぱく)を見学しました。中には自分のルーツである国の展示に興味津々になって見ている子どももいて印象的でした。「わたしこれ知ってる!」「おれこれやったことあるで」と元気よく声をかけてくれた子どももいました。

お昼はみんなで博物館近くの広場にてお弁当を食べました。それぞれが持ってきたお菓子を分け合って食べるなど、子どもたち同士の仲がぐんと縮まった様子でした。

お弁当を食べたあとは、センターから持ってきたシャボン玉、サッカーボールやバドミントン、縄跳びなどをして思いっきり外遊びを満喫しました。また、みんなと遊びたいという理由で自分の国のボードゲームを家から持ってきた子どももいました。他の子どもやボランティアにルールの説明をし、みんなで楽しく遊んでいました。子どもたちやボランティアにとって、2024年度を締めくくる最後のイベントとして楽しい思い出を作ることができました。

今後も、外に出かけて、子ども同士の仲を深められるようなイベントをボランティアと一緒に考えていきたいと思います。(協会職員・カツラシャハラ)



【報告③】 4/6 (日) わかもののたまりばでモモパーティーを開催しました。

4月6日(日)に、外国にルーツを持つ若者支援事業「わかもののたまりば」でモモパーティーを開催しました!

「モモ」とは、ネパールでよく食べられている食べ物で、中国の小籠包や豚まんにも似ています。参加者はネパールルーツの若者が多く、25人が参加しました。具材のみじん切り、ソース作り、生地を包んで蒸す係...など、それぞれ手分けをして協力しあっている様子でした。モモ作りに初めて挑戦する若者たちも、作り慣れているメンバーに教えてもらい、時に失敗も楽しみながら和気あいあいとした雰囲気の中で具を包んでいました。

合計200個以上のモモが蒸しあがり、みんなでアツアツのモモを食べながら一人ずつ自己紹介をしました。「好きな食べ物は?」という問いに「モモ!」と答えた参加者も多く、好物でもあるモモを同年代の仲間たちと作って食べる経験ができて嬉しい、といった声もあがりました。

近年、中国やネパールにつながりを持つ若者も増えています。彼ら/彼女らが集まり、つながりを作る場を今後も開催していきます。

「わかもののたまりば」は、2025年7月より毎週日曜日13:00~15:00開催となります(第1日曜日を除く)。外国にルーツを持つ15~39歳までの若者が、料理をしたり、映画を観たりしながら、おしゃべりをしたり、ほんとに安心できる居場所です。ぜひご参加ください!(協会職員・三木幸美)





この原稿を書いている今年、夫婦別姓制度の導入へ向けた民法改正法案が国会に提出されました。1996年の法制審議会による答申から既に30年近くたっていますが、改正法案の成立は不透明というニュースが流れてきました。この「おしらせ」が発行される頃はどうなっているのでしょうか。

夫婦別姓導入への反対意見として、家族の姓が異なっていると家族の一体感が損なわれるとか、子どもへ悪影響を及ぼすという考えがあります。しかし、国際結婚の場合、婚姻時は原則、夫婦別姓なのです。このことをどのくらいの人知っているのでしょうか？

これは、戸籍法によって起きている状況です。

日本国籍の人同士が結婚するときは、戸籍は一つの姓のみなので、夫婦のどちらかの姓を選択しなければなりません。しかし戸籍は日本国籍の人のみに適用されるため、外国籍の人と結婚する時は、外国籍の配偶者は戸籍に記載されないのです（婚姻の事実は記載されますが、戸籍の構成員として登録されません）。つまり、日本国籍の人は、結婚前の姓のままで、結婚により新たな戸籍を作成するという流れになり、一方で外国籍の人も、その人の名前はそのまま維持されるので、原則として夫婦別姓になるのです（ですので結婚を意味するようになった「入籍する」という表現は国際結婚では当てはまりません）。日本国籍の人は、手続きをすれば、外国籍配偶者の姓や複合名に変更することもできます。ですので、国際結婚は「選択的」夫婦別姓制度と言えます。

この夫婦に子どもが生まれた場合（子どもを養子にした場合も）、子どもが日本国籍であれば、日本国籍の親の戸籍に登録されますが、外国籍だけの場合は、親の戸籍には登録されません。戸籍は日本国籍の人だけを対象としているので、このように、外国籍の配偶者だけでなく、日本国籍を持っていない子どもも同様に戸籍がなく、戸籍上は一つの「家族」としては構成されないのです。

でも、家族は家族。

センターに来ている人々には、一つの姓の家族も、別姓の家族もあります。親と姓が異なる子もいます。子どもの名前も多様です。

そういういろいろな国の、さまざまな家族が示してくれているのは、「家族の一体感」や家族関係のかたちは、「姓」とは関係がないということです。

国際結婚は、毎年、全婚姻の約3.5%を占めており、その人たちはすでに家族の姓を選択している状況にいます。日本国籍の人だけによって構成される家族を前提とした戸籍制度を越えて、家族はすでに多様なかたちで社会で暮らしているのです。

【おしらせ】 貸し会議室を使ってみませんか？

とよなか国際交流センターにはいろいろな貸室があります。大小さまざまな会議室だけでなく、料理室や和室、音楽や運動をするための防音・鏡張りのお部屋などもあります。

会議や趣味の活動の場として、小さなお子様の交流、音楽や体を動かす活動、お料理会、お茶会など、さまざまな活動にご利用いただけます。国際交流を目的としたご利用の場合、利用料が減額される制度もあります。新規で利用する際は、団体の登録や利用内容の確認、申し込みの手続きが必要ですが、来館せず、メールで手続きを行うことも可能です。

阪急豊中駅から直結のビルの6階という非常にアクセスの良い立地にありますので、みなさまぜひご活用ください。

詳しくは、とよなか国際交流センターHP(二次元コード)をご覧ください、センター事務所までお問合せのうえご来館ください。

*なお営利を目的とした活動にはご利用いただけませんので、予めご了承ください。



和室



音楽健康づくりルーム



料理室



会議室

2025

6月の事業開催カレンダー

◆赤色で表記している活動については、活動内容を変更している場合があります。
詳細については、とよなか国際交流協会へお問い合わせください。

月曜日	火曜日	水曜日	木曜日	金曜日	土曜日	日曜日
26 もつと 相談	27 おやこ 相談 こんぱす	28 休館日	29 千里 木ひる にこにこ 相談 つながれ	30 金あさ にこにこ 相談 こんぱす	31 どあさ 相談	01 貸室抽選会 がちゃ たまりば 庄内 世界とつながる交流カフェ マレーシア編@庄内 14:00~16:00
02 もつと 相談	03 おやこ 相談 こんぱす	04 休館日	05 千里 木ひる にこにこ 相談 つながれ	06 金あさ にこにこ 相談 こんぱす	07 どあさ 相談 日本語交流活動 ボランティア養成講座 10:30~16:30	08 がちゃ 母語 サンプル 庄内
09 もつと 相談	10 おやこ 相談 こんぱす	11 休館日	12 千里 木ひる にこにこ 相談 つながれ	13 金あさ にこにこ 相談 こんぱす	14 つとい どあさ 相談	15 がちゃ サンプル 庄内
16 もつと 相談	17 おやこ 相談 こんぱす English Day~インド編~ 10:30~12:00	18 休館日	19 千里 木ひる にこにこ 相談 つながれ	20 金あさ にこにこ 相談 こんぱす	21 どあさ 相談	22 がちゃ 母語 サンプル 庄内
23 もつと 相談	24 おやこ 相談 こんぱす	25 休館日	26 千里 木ひる にこにこ 相談 つながれ	27 金あさ にこにこ 相談 こんぱす	28 どあさ 相談	29 がちゃ サンプル 庄内
30 もつと 相談						

センターが主催する定例事業

月曜日…	もつともつとつかえるにほんご ※ひらがな・かたかなが書ける人が対象 外国人のための多言語相談	10:00~12:00 11:00~16:00
火曜日…	おやこ(千里・岡町・庄内の各図書館で実施) 外国人のための多言語相談 学習日本語こんぱす	10:00~12:00 11:00~16:00 17:00~19:00
木曜日…	とよなかにほんご・木ひる 多文化こども保育にこにこ 千里にほんご(千里文化センターコラボで実施) 外国人のための多言語相談 つながれ とよなか オンライン!	13:30~15:00 13:30~15:00 10:00~11:30 11:00~16:00 19:00~20:00
金曜日…	とよなかにほんご・金あさ 多文化こども保育にこにこ 外国人のための多言語相談 学習日本語こんぱす	10:30~12:00 10:30~12:00 11:00~16:00 17:00~19:00
土曜日…	韓国・朝鮮のことばとあそびのつとい ※基本、毎月第3土曜日のみ 外国人のための多言語相談 若者のたまりば※第1土曜日のみ みんなでにほんご・どようあさ	9:30~11:30 11:00~16:00 13:30~16:00 10:00~12:00
日曜日…	にちょうがちゃがちゃだん こども母語※第2,4日曜日のみ 学習支援サンプレイス 庄内にほんご(庄内コラボセンターで実施)	10:00~11:45 10:00~11:30 13:00~15:00 13:00~15:00

今月のピックアップ

女性×外国人の視点で考える防災講座

災害時に必要な支援や避難所運営について、女性と外国人それぞれの視点から考える講座とワークショップを開催します(共催：とよなか男女共同参画推進財団)。通訳はありませんが、やさしい日本語でお話します。

日時：7月19日(土)10時~13時

場所：とよなか国際交流センターならびに
とよなか男女共同参画推進センターすてっぷ
※受付はとよなか国際交流センター

対象：テーマに関心のある女性 40人 ※国籍不問

申込：6月5日(木)より受付開始

一時保育：1歳~小学3年生まで 一人300円(税込み)。
7月12日(土)までに要申込み

とよなか国際交流センターおしらせ
「こくりゅうだより」第194号(2025年6月号)

発行元・問い合わせ:(公財)とよなか国際交流協会

住所:〒560-0026 大阪府豊中市玉井町1丁目1-1エトレ豊中6F
(阪急宝塚線豊中駅すぐ)

開館時間:9:00~21:30(水曜休館)

TEL:06-6843-4343 FAX:06-6843-4375

E-Mail:atoms@a.zaq.jp WEB:http://www.a-atoms.info/

多言語情報も配信しています!

SNSも随時更新中!

「とよなか国際交流センター」で検索!

